

### **Pastoral Team:** Fr. Daniel Fares, Pastor

# **Address:** 504-30<sup>th</sup> Avenue N.W. Calgary, AB T2M 2N6

**Phone:** (403) 289 –8954

# Fax: (403) 284 –1202

# Website: www.maronitecalgary.com

#### E-mail: office@maronitecalgary.com

Rectory service: office@maronitecalgary.com Register your baptism, marriage and mass request on the parish website online form.

#### Mass:

Sundays – 11:30 a.m. Wednesday and Friday at 6:30 p.m.



# Our Lady of Peace Parish Maronite Catholic Church رعية سيدة السلام - كالغاري كنيسة كاثو ليكيّة مار و نيّة



Weekly Bulletin

Feb.26, 2023

Second Sunday of Great Lent: The Healing of the Leper Sunday الأحد الثاني من الصوم الكبير: أحد شفاء الأبرص Reading: Rm 6:12-23 Gospel: St Mk. 1:35-45

Man and woman were created in the image and likeness of God. Leprosy deforms the body's integrity and its beauty. The human being is disfigured in his dignity. He is declared impure by the Law and he who touches a leper will also be impure. But Christ the Savior, the Master of the Law, moved with compassion, touched this leper to heal him, in order to prove that he could not contract defilement; He who came to deliver others.

The leper gives us excellent advice on how to pray. He does not question the will of the Lord. He does well to affirm the power that belongs to the Lord, as well as his unwavering faith. For, in order to obtain grace, pure and true faith is required just as much as the implementation of the power and goodness of the Creator.

If the impurity of leprosy is contagious, the love of Christ is much more so. Let us prove it through our lives.

#### SUMMARY OF WEEKLY COLLECTIONS

Period Feb. 18<sup>th</sup> to Feb. 26<sup>th</sup>. 2023

27 Envelopes	\$ 900.00
Loose	\$ 601.30
E-Transfers	\$ 270.00
Total	\$ 1771.30



Thank you for your Donations

#### PROCESSION (STATIONS) OF THE CROSS

The Procession of the Cross and the Ziyah will be held every FRIDAY AT 6:30 P.M.

#### أقوال القديسين

القدّيستان دومنينا تلميذة مار مارون وأفدوكيا البعلبكيّة المعترفتان **يحتفل في ١ مارس** 

تِلميذةٌ مِن تَلاميذِ أبينا مارون في الجيلِ الخامس. يَذكُرُ ها المُوَرِ خُ المُعاصِرُ تِيودوريطُس قائِلاً:"كانَتِ مِن والِدَين غَنِين، تَركَت عائِلَتَها وتَنَسَكَت في كوخٍ حَقيرٍ مُقتَدِيةٌ بِالمَسيح عَلى طَريقَةِ القِدِيس مارون". طلت في حَياة النُسكِ والتَقشَفِ حَتى مَريقةِ القِدِيس مارون". طلت في حَياة النُسكِ والتَقشَفِ حَتى مَريقةِ القِدِيس موتِها. فَلتَكُن صَلاتُها مَعنا، آمين.



#### **BRING MARY INTO YOUR HOME**

Would you like to have the statue of Mary in your home for one week, (Sunday to Sunday)? If so, please call us. With the statue in your home you and your family can pray with her, ask her for her help, and share your responsibilities and problems with her.

#### **NEXT SUNDAY**

Hemorrhaging Woman Sunday, March. 05<sup>h</sup>, 2023 Reading (2 Corinthians 7:4-11) \ Gospel (Luke 8:40-56)

PLEASE REMEMBER OUR LADY OF PEACE PARISH - CALGARY MARONITE CATHOLIC CHURCH IN YOUR WILL

#### تفسير أيقونة الشفاء الأبرصا

"The Healing of the Leper"

This Icon of the Healing of the Leper, like the following icons of healing, is drawn on a luminous background that highlights the Holy City and its walls. The Lord with some of the Apostles, among them Peter, blesses the leper, who is kneeling in front of him, and heals and purifies him. This icon is similar to those inspired from healings and miracles in Vaticanus Syriacus 559 and British Library 7170.



الأب عبدو بدوي

# «قَدْ شِئْتُ، فَٱطْهُرْ !»

هذا الأحد يذكّرنا بأعجوبة شفاء الأبرص، وهي الأولى في الإنجيل بحسب متّى. فيها عبّر يسوع عن عظم محبّته للإنسان المنبوذ بعيدًا عن ذويه ومجتمعه، لأنّ حنان الله اللامتناهي جعله يحنو على الضعيف، ويعطف على البشريّة المريضة، ويداويها برفق، ويكسر القيود التي كانت تفصل الإنسان عن أخيه الإنسان.



الرسالة (روم 6/12-18): بالمعموديّة يموت المؤمن عن الخطيئة، لكنّه يبقى معرّضًا للخطيئة. فعليه أن يلتزم بالإيمان التزامًا جديًّا، ويموت حقًا عن حياة الخطيئة، ليحيا حقًا حياة النعمة في المسيح،

مانتًا وقائمًا من الموت حيًّا. لقد حرّرنا المسيح من عبوديّة الخطيئة والشريعة ورسومها الماديّة، فعلينا أن نخدمه بطاعة الإيمان والبرّ والقداسة بحريّة أبناء الله. والتطبيق على موضوع الأحد واضح، لأنّ البرص مرض رهيب، بالغ الأقدمون في الاحتياط ضدّ العدوى منه، حتّى اتّخذ طابعًا دينيًّا، إذ اعتبر منجّسًا للإنسان، ينبذه عن الجماعة المؤمنة. ولكي يستعيد الأبرص مكانه في شعب الله المقدّس، كان عليه أن يؤكّد للناس شفاءه بتتميم بعض الفرائض الدينيّة الرسميّة.

الإنجيل (مر 1/35-45): إنّ البرص، في نظر اليهود، أشنع مرض، وأقسى عقاب يعاقب به الله الإنسان الخاطئ. فقد كان الأبرص يُمنَع من مخالطة شعب الله، ويُبعَد عن الجماعة المقدّسة. أتى الأبرص إلى يسوع متوسلاً بثقة تامّة، غير عابئ بما تنصّ عنه التوراة، فمدّ يسوع يده ولمسه وقال له: قد شئتُ فاطهر! فطهُر بدون إسراف في الكلام، ولا إكثار في الحركات، بل ببساطة القادر ورأفة المخلص. قبل شفاء الأبرص، كان يسوع قبل طلوع الفجر يصلّي، مخصّصًا وقتًا طويلاً للصلاة والتأمّل، ولعلاقته بالآب السماوي، أمّا الناس فكان همهم الأوّل أن يحصلوا على الشفاء من يسوع، ويسوع كان يشفيهم باللمس والكلمة. وهذا ما لا يزال يحدث للمؤمنين في ليتورجيّا القدّاس، في مناولة جسد الربّ، وسماع كلمته. وكما راح الأبرص ينادي بأعلى صوته ويذيع الخبر، مكذا على كلّ مؤمن عاش خبرة اللقاء مع يسوع، وعلى كلّ خاطئ شفاه يسوع من خطيئته وأعاده إلى فرح العيش ضمن الكنيسة بحرّيّة أبناء الله، أن يتحوّل إلى رسول يذيع البشرى!



#### **Annual Lent Retreat**

March 25<sup>th</sup>, 2023

Please join us

On the annunciation to Mary

feast day

رياضة الصوم

25 آذار 2023

نفرح بحضوركم

FOR MORE INFORMATION PLEASE VISIT OUR WEBSITE www.maronitecalgary.com